hướng. 台风已经改变方向。 chuyển kho đg ①换仓②并仓

chuyển khoản đg[经] 转账

chuyển lay đg 动摇: Ý chí của ông ấy không thể chuyển lay được. 他的意志无法动摇。

chuyển loại đg 转变词性

chuyển mình đg 翻身,转身

chuyển nghĩa đg 转义

chuyển nhượng đg 转让: chuyển nhượng tài sản 转让财产

chuyển phát đg 转发: chuyển phát nhanh 快 递

chuyển quân đg[军] 开拔

chuyển sang đg[经] 结转

chuyển sổ đg[经] 冲账

chuyển tài khoản đg[经] 转账,过账

chuyển tải đg 转载: chuyển tải hành khách 转载旅客

chuyển thể đg 改编: Bộ phim này được chuyển thể từ một truyện ngắn cùng tên. 这部电影 改编自一篇同名小说。

chuyển tiền đg 汇款: chuyển tiền ra nước ngoài 汇款到国外

chuyển tiếp đg 转接,交替

chuyển vần đg[宗] 天理循环

chuyển vận đg ①转运②转韵

chuyển vị đg 换位置

chuyến d ①次, 趟: đi một chuyến 去一趟② 班次 (交通工具): chuyến máy bay 航班

chuyến đi đg[交] 上行

chuyến về đg[交] 下行

chuyện d ①事情: chuyện vui 高兴的事情 ②事端: gây chuyện 挑起事端③故事: kể chuyện 讲故事 đg[口] 说话: nói chuyện 说话

chuyện bỏ ngoài tai 耳边风

chuyện gẫu đg 谈天说地

chuyên la d 怪事

chuyện mình thì quáng, chuyện người khác

thì sáng 当局者迷,旁观者清

chuyện nhỏ xé to 小题大做

chuyện trò đg 聊天: chuyện trò với nhau 互 相聊天

chuyên trò niềm nở t 谈笑风生

chuyên vãn đg 谈天论地

chuyên văt d 琐事

chuyện vu vơ d 无稽之谈

chuyện vui d 趣事

chư hầu d ① [旧] 诸侯②附庸: các nước

chư hầu 附庸国

chư vị d[旧] 诸位

chừ d[方] 现在

chừ bự t[方](表情) 气鼓鼓

chữ₁ d ①字,文字②书法③ (越南语) 书面语

chữ₂ d[旧] 分文: một đồng một chữ cũng không có 身无分文

chữ bát d 八字 (形容走路姿势呈八字)

chữ cái d 字母: bảng chữ cái 字母表

chữ chân phương d 正体字 (中文)

chữ chi d 之字 (形容道路曲折)

chữ điển d 田字(形容方脸盘)

chữ hoa d 大写

chữ in d①铅字②印刷体

chữ khối vuông d 方块字

chữ kí d 签字: giả mạo chữ kí 伪造签名

chữ môn 门字(形容古代门字形建筑)

chữ nghĩa d ①字义② [口] 学问, 学识

chữ nhân 人字 (形容道路呈人字形)

chữ nho d[旧] 汉字(越南对汉字的旧称)

chữ nổi d 盲文

chữ Nôm *d* 喃字 (越南语根据汉字创造出的 越南文字)

chữ Phàm d 梵语

chữ quốc ngữ d 国语字(越南的规范文字)

chữ sai d 错字

chữ số d 数字,字码

chữ số A Rập d 阿拉伯数字

chữ số La Mã d 罗马数字

(C e